

Megjelenik hetenként  
kétyszer  
szerdán és szombaton  
Szerkesztőség és  
kiadóhivatal:  
Sátoraljaujhely  
(Vármegyeház udvar)

# ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár:  
Negyedévre . . . 20000 K.  
Hirdetések:  
négyzetcentiméterenként.  
Nyilttér  
soronként 2000 K.

Telefon:  
(szerkesztőség)  
63. szám.

FŐSZERKESZTŐ:  
Báró MAILLOT NÁNDOR  
FELELŐS SZERKESZTŐ:  
Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon:  
(kiadóhivatal)  
63. szám.

Hiszek egy Istenben hiszek egy hazában  
Hiszek egy isteni örök igazságban,  
Hiszek Magyarország feltámadásában.  
Amen.

## A mentelmi jogról

Minden nemzet képviselőinek a mentelmi joga egyike az alkotmányos életfejlődés legértékesebb csúcának. A képviselőház tulajdonképpen a nemzet szuverénitását reprezentálja azon képviselők által, akiket a nemzet ruház fel ezzel a megbizással. Ilyen módon — amint az alkotmányos élet jogi formái az idők során kifejlődtek és mind tagozottabbakká váltak — szükségessé vált, hogy a nemzet kebelében megnyilvánuló különböző vélemények törvényes képviselőit a jog különös védelmében részesítse. Hiszen a képviselői hivatás tulajdonképpen a legmagasabb funkciók egyike, amikor is a képviselő a nemzet házában szabadon elmondhatja bármiről véleményét anélkül, hogy emiatt politikai üldözésektől kellene tartania. A mai gyakorlat szerint képviselő ellen eljárás mindaddig nem indítható, amíg a Ház a képviselő mentelmi jogát fel nem függeszti s ezáltal ki nem veszi őt azon kivételes kezelés szabályai alól, amelyet neki éppen képviselői mivolta biztosít.

A mentelmi jog egészen a legutóbbi időkhöz szépen funkcionált. A mai idők azonban oly problémákat vetnek fel s oly meglepetésekkel szolgálnak, hogy sokszor a legrégebb és legbeváltabb jogszabályok is vagy elégtelenné válnak, vagy pedig alkalmazásuk nem szolgálja a nemzet érdekeit. Tagadhatatlan, hogy a képviselők mentelmi jogának valamilyen formában meg kell maradni. Azonban a frankügy eseményeit vizsgálva, a nemzet arra a szomorú tapasztalatra ébred, hogy némely képviselő éppen az immunitás védelme alatt olyan kijelentésekre ragadtatta magát, amelyek össze nem férnek képviselői mivoltával, ha ezt a

hivatását igazán nemesen fogja fel s még kevésbé férnek össze a magyar nemzet érdekeivel. Azok a féktelen támadások, melyek sohasem hangoztak volna el azon kivételes kezelés biztosítéka nélkül, amit a mentelmi jog nyújt, mérhetetlenül sokat ártottak az ország vitális érdekeinek s ebben az esetben ez a nemes alkotmánybiztosíték a maga hatékony erejével akarata ellenére is a haza ellen fordul.

Nem csoda ilyen körülmények között, ha úgy az ország közvéleményében, mint a kormányzópart körében egyre felmerülnek olyan gondolatok, amelyek a mentelmi jog bizonyos fokú reformjára céloznak. Elvégre minden törvényes intézkedést bizonyos korszerű szükségesség hív létre és egy törvény ugyanúgy elaggottá és túlhaladottá válhatik, mint ahogy egy ember nézetei és véleményei is előregedhetnek. Ezért nem tudunk csodálkozni ezen a felmerült terven, mert bármennyire is azon az állásponton vagyunk, hogy a fennálló törvényeken csak a legvégső szükség esetén szabad változtatni, mégis a jelen esetben úgy látjuk, hogy ennek a változtatásnak a szükségessége fennáll. A törvény végeredményben nem önmagáért van, hanem azért, hogy a közönség és a haza érdekeinek szolgálatára legyen. Nem helyes tehát olyan esetben, amikor egy törvény a maga nemes mivoltában csak azért, mert méltatlanok használják fel védelmét, továbbra is tabu maradjon, amelyhez nyulni veszélyes és nem szabad. Az ország közvéleményének az a meggyőződése, hogy a mentelmi jog rendelkezéseinek bizonyos fokú megreformálása kívánatos és helyén való. Ha tehát a kormánypárt ezt a gondolatot mind többször veti fel és hangoztatja, akkor ebben az esetben csak kifejezője az országos hangulatnak, amely a honatyáktól nem pusztító, hanem alkotó munkát vár.

## A kisvasut kérdése

Irta: dr. báró Waldbott Frigyes

A hétfőn, e hó 12-én, tartandó képviselőtestületi közgyűlés ismét foglalkozni fog a Sátoraljaujhely és Sárospatak közötti összekötő kisvasut kérdésével. Mielőtt ez a kérdés végleg eldőlné, újból föl akarnám hívni az illetékes tényezők figyelmét egy olyan megoldási módra, mely szerény nézetem szerint alkalmas a kívánt cél teljes elérésére, másrészt a szükséges tőkebefektetést a legminimálisabbra redukálna.

Gondolatom az, hogy az újonnan létesítendő keskeny nyomtávolságú sinpárt a már meglévő és sajnos egyáltalában ki nem használt MÁV. vonal sinei közé kellene lefektetni és így megtakarítani az új vonal építését. A Hegyközi Vasut itt Sátoraljaujhelyen, a Bodroközi Vasut pedig Sárospatakon közvetlenül odavisz a MÁV. vonal mellé. Könnyen bele lehetne a kisvasut sineit vezetni a nagy vonal egyik vágánya közé és ezen végigvezetni Ujhelyből Sárospatakra, ott ismét átvezetni a Bodroközi vasut vágányaiba. A MÁV. rendes nyomtávolságú vágánya emellett teljesen érintetlen maradna és továbbra is állandóan használható lenne!

Hiszen tudjuk nagyon jól, hogy a Budapest—Sátoraljaujhely—Mezőlaborci hatalmas kétvágányú vonal csak stratégiai célokat szolgált, háboru alatt naponta a vonatok száza közlekedtek rajta, ma pedig sajnos alig van rajta forgalom. A MÁV. tehát könnyen nélkülözheti Sárospatak és Sátoraljaujhely között az egyik vágányt, (hiszen pályajavítások alkalmával

is hónapokig csak egy vágányt használtak), de különben a kisvasut csekély forgalma mellett bátran használható lenne a MÁV. által mind a két vágány is, csak kellő forgalmi ill. üzemi beosztásra lenne szükség.

El tudom gondolni, sőt meg is tudom érteni, hogy a MÁV. kézzel-lábbal tiltakozni fog ezen általa nem kívánt beavatkozás ellen. Ha azonban igaz, hogy a kormány közgazdasági és hadászati célokból okvetlenül kívánja a Sátoraljaujhely—Sárospataki összekötő kisvasutat, úgy talán módjában lesz ráerőszakolni a MÁV.-ra ezt a megoldást, mely csak ideiglenes lenne. Természetes, hogy a MÁV. ezen peage-jog engedélyezéséért kellő anyagi ellenértéket kapna, esetleg átvenné az egész kisvasut forgalmának vezetését vagy ellenőrzését.

Meg vagyok róla győződve, hogy az egész tervbevetett összekötő kisvasut városunkra csak minimális előnyt jelentene, (lásd dr. Haas Bertalan kiváló cikkét e lap márc. 28-i számában), mert egy meglévő elsőrangú közlekedési vonalat megpótolná egy kicsi, harmadrangúval, — a forgalom pedig mindig a legjobb közlekedési eszközöket keresi. De nagy érdeke a kisvasut kiépítése a Nyírségnek és a Hegyköznek. Szívesen elősegítjük mindkét szomszédunk boldogulását, hozzá is járulunk saját pénzünkkel, ha kell, — de a magunk részéről jó gazda módjára keressük a legmegfelelőbb, a legolcsóbb megoldást!

## Törvényhatósági közgyűlés

Zempléni vármegye Törvényhatósági Bizottsága f. hó 20-án d. e. 10 órakor tartja évnegyedes rendes közgyűlését, melynek fontosabb tárgyai a következők:

II. Rákóczi Ferenc születésének 250 éves évfordulója alkalmából emlékbeszéd tartása. Az emlékbeszédet Emődy László th. bizottsági tag mondja. A vármegye alispánjának évnegyedes jelentése. A Ludovika Akadémián létesített gróf Buttler János féle alapítványi helyek bemutatási jogának gya-

korlása. Pénzügyminiszeri leirat a nyilvános betegápolás és állami gyermekvédelem költségeinek fedezéséről. Dongó Gyárfás Géza főlevéltárnoknak a tényleges szolgálatban való visszatartása.

Törvényhatóságok átiratai gróf Bethlen miniszterelnök üdvözlése; a vármegyei tisztviselők és alkalmazottak külön státusba sorozása, a munkásbiztosítás reformja, a braziliai kivándorlás megakadályozása, s a frankhamisítási ügy kapcsán egyes sajtóorgánumok részéről tanusított magatartás megbélyegzése tárgyában.

Felsőregmec és Mátyásháza, Széphalom és Hossuláz községek egyesítése.

Sátoraljaujhely város különböző tárgyú határozatai. Felelőbeszések, segélyezések, nyugdíjazások s a közgyűlésig még beérkezendő összes ügyek elintézése.

Az állandó választmány ülését április hó 19-én d. e. 10 órára hivta össze a vármegye főispánja.

## Magyar dal- és nótá-est

A Kazinczy Kör kulturestje

Az idei hangverseny-szezon legnagyobb eseményének ígérkezik a Kazinczy-Kör kulturestje, mely április 23-án a Városi Színházban fog lefolyni. Az est nemcsak tartalma, programja, de eredetisége, ujszerűsége miatt is a közönség legmagasabb érdeklődésére tarthat számot. A m. kir. Operaház művészeinek egész társasága látogat el hozzánk, hogy bemutassa a magyar dalt prózában, énekben, zenében és táncban. Nem egyes kizakított számokat a magyar dal irodalmából, nem rendszertelenül összeállított ének- vagy egyéb zenei produkciókat, amint ezt a legtöbb hangversenynél, vagy újabban különös előszeretettel elnevezett „magyar est“-eknél láthatjuk. A magyar dal történetét dolgozták fel teljes egészéig, kezdve a pogánykori ősköltészetet át egészen a napjainkig.

Az 1100-ból való regősénekek, amelyek talán először fognak elhangzani nálunk, nyitják meg a műsort. Követik azt az egyház alkotási: „Boldogasszony anyánk“, majd Tinódi dalai. Elénk tárulnak a kurucok felejthetetlen termékei, „Csinom Palkó“, „Te vagy a legény Tyukodi pajtás“ amelyeket még a győztes csaták sora kellett életre, majd a levert, bujdosó kurucok éneke: „Ősi harmat után“. Felvonulnak festői ruhákban a kuruc tábor hajdui, mulatozói, táncosai. Felhangzik Késmárk felett, Krasznahorka büszke várából a bus, szívbe markoló tarogató hangja. Megjelen Cinka Panna, hogy elhegedülje az ő „hallgató magyar“-ját. Sorra kerülnek Lavotta, Csermák, Bihari a „cigány király“ s a magyar élet reneszánszának körmagyarja, palotása. Köszöntenek bennünket a 48-as szabadságharc katonáinak dalai, a magyar szívvel kacagató, vagy könnyet fakasztó nótáknak, daloknak egész koszuja. Gyönyörködni fogunk a magyar dal klasszikus feldolgozójának, Hubaynak „Csárdajelenet“-eiben, hogy végezetül szívünkbe markoljon a legújabb kor szomorú terméke, az irredenta dal.

És mindez a magyar királyi operaház és a magyar zenei élet

**Városi Mozg 6.**  
Bemutatásra kerül április 10-én, szombaton este 6 és 8 órakor „Férfivágók — aszszonysorsok. Történet New-York életéből 7 felvételben Főszereplők: Gloria Swanson és Tom Moore. Vasárnap ápr. 11-én d. u. 4, 6 és 8-kor „Nanon“ P. Zell és Richard Genee komikus operája filmen 6 felvételben Főszereplők: Eszterházy Ágnes és Harry Liedtke.

Ápr. 13-án, kedden és 14-én szerdán este 6 és 8 órakor „Madame Sans Gène“. Gloria Swansonnal a főszereplőkben.

hivatott művelőinek előadásában. Eitner Irén a m. kir. operaház tagja ma már elismerten egyik legjelesebb magyar dalénekesnőnk. Csak Blaha Lujza ajkáról szállottak egykoron oly gyönyörűen a magyar nóták, mint ahogyan azt Eitner Iréntől hallhatjuk. Radnai Ernő a m. kir. operaház tagja meleg, bársonyos mezzo-szopránja a Kodály-dalok interpretálásában önmaga helyett fog beszélni. Mihályi Ernő művészetét nem kell külön bemutatnunk. A magyar egyházi daloknak speciális és felelőmulhatatlan interpretálója. Dobos Imre tanár, a m. kir. operaház első tarogatósa, Jobbágy Ilonka, Kovács Margit, Schuller Vali, az operaház balletjének táncosnői művészetüknek mind jeles képviselői. De talán legelőször kellett volna említeni Hannover György hegedűművészt, a magyar művész gárda fiatal tagját, aki Cinka Pan-



na, Bihari nótája és Hubay néhány Csárdajelenetének előadásával fogja kivívni a közönség elismerését. Az egyes zeneszámok bevezetését dr. Lányi Viktor tartja, aki a Körössy Henrik és Kolumbán Lajos tanfelügyelő műveiből dolgozta fel a magyar dal történetét.

A Kazinczy Kör estélyén az operaház művészein kívül a helybeli Kamarazene-Társaság tagjai Korcsiak Ede—Lipcsey Tivadar dr. Tomcsányi Boldizsár, dr. Varga Béla — is közreműködnek.

Nem hinnék, hogy akadna ze neértő, a magyar dalmak lelkes híve, ki meg ne hallgathatná a magyar dal- és nótá-estet, mely az előjelekből ítélve a szezon egyik legelőkelőbb és legsikerültebb estélye lesz.

A jegyek elővétele a Gójdics tőzsdében már is megkezdődött.

## A városi közgyűlés elé

A város képviselőtestülete április hó 12-én, esetleg folytatólag 13. napján délután 4 órakor rendes közgyűlést tart.

A közgyűlésnek tárgysorozata ezen tanácskozást messze kiemeli az átlagosak sorából, mert olyan fontos, annyira közérdekű és a fejlődés irányába eső ügyek kerülnek határozathozatalra, melyek az anynyit hangoztatott alkotó munka korszakát nyithatják meg városunkban.

A tárgysorozat első pontja az üzemi bizottság előterjesztése a villanygyár átépítéséről. Széll József főispán gondoskodott arról, hogy ez a nagyszabású terv meg-

felelő előkészítés után kerüljön a döntésre hivatott képviselőtestület elé. Az e tárgyban tartott értekezlet minden oldaláról, a szakszerű kérdésekben is, megvitatta az átépítést és legalkalmasabbnak találta a külföldi kölcsön gyűmölcsőző elhelyezésére.

Megállapítást nyert, hogy a villanytelep mai gépeivel és teljesítő képességével nem tudja az igényeket kielégíteni. A technika fejlődöttsége már rég túlhaladta a telep kereteit s rekonstruálása, mi több, a telep teljes átépítése halaszthatatlan szükséglet képez. Rengeteg panasz és nyomoruságos helyzet megszüntetését teszi lehe-

tővé a telep átépítése, nem hagyva figyelmen kívül azt sem, hogy Ujhelyt határszéli fekvése mellett is központjává teszi az áramszolgáltatás lehetősége által olyan területeknek, melyek forgalmi, ipari és gazdasági kapcsolata a határmegvonás által elveszített energiákat sokban pótolhatja.

Kétségtelennek tartjuk, hogy a képviselőtestület, mely mai összetételében mindig bizonyosságát nyújtotta a város jól felfogott érdekei szolgálatának, kedvező döntést hoz az építés kérdésében.

Kisebbségi arány, de ugyancsak jelentőségteljes pontja a tárgysorozatnak a herceg Windischgrätz féle telek megvásárlására vonatkozó pénzügyi bizottsági javaslat. A telek megvételét különösen az indokolja, hogy a mai határviszonyok mellett csaknem egyetlen lehetőségét nyújtja a város terjeszkedésének. A Ronyva szabályozásának végrehajtása kétségtelenül erősen fogja emelni a telek értékét s a szabályozás által biztosított feltöltés a leghasznosabb beruházások egyikével biztathatja a várost.

A Bodrogközi Gazdasági Vasúttal való kapcsolat is előzetes ankét-szerű megbeszélés tárgyát képezte s a vélemények nagy többségükben a kapcsolat szükségessége mellett alakultak ki. A Bodrogköz és Szabolcs megye leggazdagabb részeinek közvetlen kapcsolata szinte vitán felüli argumentumokat sorakoztatnak fel a Hegyközi és Bodrogközi vasút kapcsolata mellett. — Gazdasági szempontokból feltétlenül megérdemli a pénzügyi bizottság által is javasolt befektetést s egyik legfontosabb eszközeül kínálkozik izoláltságunk megszüntetésének.

Utalunk azonban itt is báró Waldott Frigyesnek lapunk mai második cikkében kifejtett egészséges gondolatára, mely az összeköttetés költségét s így a hozzájárulási arányokat is nagyon lényegesen redukálna.

Szönyegre kerül a város legértékesebb fundusának, a Vörös Ökör telkének beépítése is. Értekezletünk szerint a pénzügyi bizottság olyan versenytárgyalás kiírását javasolja ez ügyben a képviselőtestületnek, mely a kivétel mellett a pénzügyi kérdés megoldására is vállalkozik. A Vörös Ökör telkének mielőbbi hasznosítása is a város egyik legégetőbb problémája. Az építés alá kerülő pénzügyi palotával egy csapásra kiemelhetné a tervezett építkezés Ujhelyt mai elmaradott formájából hiszen a Fő-terükon étketlenkedő elhanyagolt és rozoga épület büz és piszoktelep ma egyformán megbotránkoztatja nemcsak a város lakóit, hanem az itt megforduló idegeneket is.

## Meghívó.

### A Sárospataki Zakarékpénztár Részvénytársaság

a folyó évi április hó 27-én délután 3 órakor az intézet hivatalos helyiségében tartja

LVIII. ÉVI

### RENDES KÖZGYŰLÉSÉT

amelyre a t. részvényeseket ezennel meghívjuk.

Sárospatak, 1926. évi április 8-án

Az Igazgatóság.

### A KÖZGYŰLÉS TÁRGYAI:

1. Az igazgatóság és a felügyelő bizottság jelentése a 7000/1925 P. M. sz. rendelet alapján készült megnyitó mérlegéről javaslat annak elfogadása tárgyában.
2. Az igazgatóság javaslata a részvények új névértékének megállapítása s öszevonása iránt.
3. Az alapszabályknak a megnyitó mérleggel kapcsolatos módosítása.
4. Az igazgatóság és felügyelő bizottság jelentése az 1925. évi mérlegéről, az 1925. évi mérleg megállapítása a nyereség felosztása és a elmentvény megadása tárgyában határozathozatala.
5. Az igazgatóságnak és a felügyelőbizottságnak öt, illetve három évi időtartamra megválasztása.
6. Esetleges indítványok.

**Figyelmeztetés.** Az alapszabály 55. §-a értelmében közgyűlés társaság csak oly indítványt tehet, amely a közgyűlés előtt legalább 8 nappal az igazgatóságnál írásban legalább 10 részvényes által aláírva bejelentett.

Az 59. §. értelmében a közgyűlés csak azok a részvényesek vehetnek részt, akik részvényeiket legalább 8 nappal a közgyűlés előtt nevékre iratták és részvényeiket legkésőbb a közgyűlés megkezdése 3. napon az illető központi pénztárnál, vagy a Magyar-Olasz Bank Részvénytársaság Budapestben letétkélték és a közgyűlés befejeztéig etében tartják.

### Akar Ön idélisan szép egészséges és formás lenni

A művelt világ egyik legelső uttója és a testformálás szerén ma is vezetője a

### Dr. Reich-féle Zander-intézet

IV., Sennelweis-u. 2. Tel. J.

Egy nap alatt is csodás eredmény. Ugyanitt Diathemia, Quarz, vízkezelések, szénsavas fürdők, Ischi Rheuma gyógyítása, testgyógyítás, tudománygyógyítás. Levelekre válaszlunk. Prospekt

BANÁN-BEHOZATAL

ERETI NYUGATINDIAI BAHAN A LEGJOBB TAPLALÉK

BP. TELEFON: 18285

A Színház-kert telkét pénzügyi székház céljaira a tanács és a pénzügyi bizottság a megajánlott-nál nem hajlandó olcsóbb árért átengedni s így minden valószínűség mellett van, hogy a pénzügyi kincstár más alkalmasabb telket fog erre a célra igénybe venni.

Lényeges tárgya végül még a tárgysorozatnak a borfogyasztási adó elengedése kérdése, melynek kedvező megoldhatása a termelők és kereskedők egyformán eminens érdeke.

Amennyire szokatlan volt eddig Ujhelyben ennyi fontos tárgynak egy közgyűlésen való szövegére hozatala, épen annyira örövendetes, hogy végre valahára olyan horderejű kérdésekkel foglalkozhat a képviselőtestület, melyek városunkat eddigi elmaradottságából, lepedéséből kiemelhetik. A képviselőtestülettől függ már most, hogy szakítva az eddigi patópálsággal az alkotó munka zsilipjeit megnyissa és számot vessen azzai a rengeteg, jótékony szociális háttással is, melyet a produktív munkálatok és befektetések a város mindegyik társadalmi rétegében eredményezhetnek

## H I R E K.

— **Juhász Jenőné kitüntetésének átadása.** Mint már husvétli lapszámunkban jeleztük is, Széll József főispán április hó 11-én d. e. 1/12 órakor adja át a vármegye háza nagytermében özv. **Juhász Jenőné** sz. Éva Ilona urasszonynak a kormányzói kitüntetést. Remélhetjük, hogy társadalmunknak a jótékony akciók iránt mindig érdeklődő tagjai nagy számu megjelenésükkel fogják emelni és díszíteni az ünnepi aktus fényét és kereteit.

— **Kinevezés.** A belügyminiszter Kálnay Gyulát, aki Budapesten a hat hónapos törzsalkotói tanfolyamot sikeresen elvégezte II. osztályú államrendőrségi felügyelő helyettesé nevezte ki.

— **A közigazgatási bizottság ülése** A vármegyei közigazgatási bizottság április hó 12-én d. e. 10 órakor tartja Széll József főispán elnökletével április havi rendes ülését.

— **Eljegyzés.** Szentannai Dobák Magdát (Parnó) eljegyezte dr. Rosenmüller Béla áll. r. s. fogalmazó.

— **Kézpénznyeremények.** Április 15-én kezdődik a 16. n. kir. osztálysorsjáték, amelynek ter-  
vén a közönség javára előnyös változtatások történtek. Az összes sorsjegyeknek a felét kisorsolják, tehát minden második sorsjegy nyer! A nyeremények összege pedig több mint 55 milliárd korona lesz, melyet azonnal készpénzben fizetnek ki. Már egy sorsjeggyel szerencsés esetben 5 milliárd korona nyerhető, jutalom 3 milliárd főnyeremény 2 milliárd, ezenkívül 1 milliárd, 500 millió, 400, 250,

200, 150, 100 millió korona stb. Nyerési esélyek tekintetében az összes állami sorsjátékok élén áll. Ezen körülményben leli magyarázatát ezen népszerű intézmény napról-napra fokozódó közkedveltsége. Sorsjegyek a hivatalos áron: egész 200,000 fét 100,000 negyed 50,000 nyolcad 25,000 korona, s az összes elárusítóknál kaphatók.

— **Nyugdíjazás.** A kereskedelemügyi minisztérium **Ladányi Miklós** I. o. vonatási s. tisztet 36 évi teljes szolgálatának betöltése után, buzgó szolgálatainak elismerése mellett, állandó nyugálományba helyezte. **Ladányi Miklós** az államvasutaknál teljesített nehéz és felelősségteljes szolgálata alatt többször részesült elismerésben s a háboru alatt teljesített eredményes szolgálataiért a II. o. polgári hadi érdemkeresztet is elnyerte. Városi képviselőtestületi tag s közbecsülésben álló tagja városunk polgári társadalmának. Kartársainak és polgártársainak jó kívánságai kísérik el a jól kiérdemelt nyugalomba.

— **A sárospataki diákélet anekdotái.** Testvéreink, volt Pataki Diákok! A Sárospataki Diákok Országos Szövetsége elhatározta, hogy összegyűjti és könyvben kiadja a sárospataki diákélet anekdotáit s e feladat végrehajtásával minket bizott meg. Szeretettel kérjük azért az Alma Mater minden volt fiát, hogy ami jellemző emléke maradt a diákéletéből, írja meg röviden és küldje be hozzánk. Ne sajnálja senki azt a kis fáradságot, hiszen ma, amikor minden hagyomány rohamosan pusztul, ami egykori nevelőanyánknak s híres diákéletének emlékeit akarjuk megmenteni. Nem adomákat gyűjtünk, hanem az egykori diákéletet jellemző tréfás, vagy komoly esetek megörökítését akarjuk s ilyenek szíves beküldését kérjük. Minden esetben föltüntetendő, hogy az illető esemény kivel, hol és mikor történt meg? A kiadandó könyvben minden anekdota alatt ott lesz a beküldő neve és jelenlegi lakóhelye. Mikor szeretett főiskolánk tradícióit akarjuk átadni az utókornak, bizalommal kérünk mindenkit: legyen támogatónk! Minden küldemény Dr. Panka Károly nemzetgyűlési főkönyvtárnok, a Diák-szövetség vezetője címére küldendő (Budapest, V., Országház.) Budapest, 1926, február hó 25-én. Testvéri köszöntéssel: dr. Panka Károly s. k. Komáromi János s. k.

— **Vegyen Radikál** patkányirtó huskivonatot. — Kapható minden patikában és drogériában.

— **Pedigrés drótszörű, nyolc hónapos HIM TACSKÓ eladó.** Cim: Sátoraljaújhegy, Tüzoltó-tér 5.

**Csak Franck a kávédarálóval!**



Mi az örök házi béke  
**FRANCK** és kávé szövetsége.

B. 2

— **Hirdetmény.** A városi hatóság a kir. pénzügyigazgatóság-nak megkeresése folytán figyelemzeti a város lakosságát, hogy a belföldön termelt leveles vagy vágott dohány fogyasztásától és forgalombahozatalától tartózkodjék, mert akik dohányjövédéki kihágáson tetten éretnek, azok ellen a törvény legteljesebb szigorúságával fognak eljárni, tekintet nélkül a vagyoni és családi körülményeikre. Különösebb szigorral fog eljárni a pénzügyi hatóság azon termelők, illetőleg dohánykertészek ellen, akik a fentebbi cselekményben tetten éretnek, mert tudniok kellett, hogy ez évben már saját használatukra a legcsekélyebb mennyiséget sem volt jogukban visszatartani.

— **Szarvasmarhák törzskönyvezése.** Állattenyésztésünk színvonalának emelése és az állattenyésztéstől várható jövedelem emelése érdekében a vármegyei gazdasági egyesület a vármegyei gazdasági felügyelőséggel karöltve a szarvasmarhák törzskönyvezését óhajta életbeléptetni. Ezen nemzetgazdasági érdekből is nagy horderejű kérdés sikeres megoldása végett egy arra kijelölt bizottság a város szarvasmarha állományát át fogja vizsgálni, hogy a törzskönyvbe csakis a tenyésztették nézőpontjából kiváló kifogástalan egyedek kerüljenek be. Felhívja ennél fogva a polgármester a város gazdaközönségét, hogy mindenki, aki tehenét, üszőjét, bikáját, a törzskönyvbe felvéteni óhajta, (az eljárás díjtalan) ezt a városi gazdasági tanácsnoknál f. évi április 15-ig jelentse be. Megemlíteni kívánja a polgármestert, azt is, hogy a törzskönyvezett állatoknak, mint tenyészegyedeknek értéke a hasonló egyéb állatok napi forgalmi értékénél jóval magasabb, de így is minden gazd-

nak jól felfogott érdeke kell, hogy legyen az, hogy arra alkalmas állatait a törzskönyvbe felvétesse.

## S P O R T.

### Bajnoki mérkőzések.

Vasárnap mindhárom csapatunkat bajnoki mérkőzések foglalkoztatják. Az Egyetértés a SBTC-bal játszik délután fél 4 órakor a Dohánygyár mögötti sportpályán. A szimpatikus s nagy játékerőt képviselő salgótarjániaknak ez egyuttal bemutatkozó mérkőzése itt Ujhelyben, mert nálunk ezideig még nem játszottak. A küzdelem teljesen nyílt.

A Sac. az Ózdi Törekvést keresi föl otthonában. Ha a Sac. megfelelő összeállításban állhat föl s kijátsza legutóbbi formáit, győzelme igen valószínű. Tartani lehet azonban attól, hogy a Sac. futball-szakosztályának intőzőségi válsága befolyásolanda a csapat fölállítását is.

Legérdekesebbnek ígérkezik a másodosztályú Máv. találkozása a Dohánygyár mögötti pályán a miskolci BEAC-cal. A másodosztály két legerősebb csapata ütközik meg a bajnoki pontokért s a győztes bebiztosíthatja az I. osztályba való bejutást. A mérkőzés d. e. fél 11 órakor kezdődik s fővárosi bíró, Égner Kálmán vezeti.

ENYHE, BIZTOS, GYORS  
CSOKOLÁDÉ, HASHAJTÓ  
**DARTMOL**  
GYAKORJUNK AZ UTÁNZATOKTÓL

**BERETVÁS PASZTILLA** a legmakacsabb fejfájást is elmulasztja

ghivó.

A Zakarékpénztár ényrtársaság

április hó 27-én órakor az intézet helyiségében tartja

VIII. ÉVI KÖZGYŰLÉSÉT,

t. részvényeseket el meghívjuk.

1926. évi április 8-án.

Az Igazgatóság.

YŰLÉS TÁRGYAI:

atóság és a felügyelő-jelentése a 7000/1925. rendelet alapján kérgnyitő mérlegről és annak elfogadása tár-

atóság javaslata a rész-aj névértékének meg-s összehasonlása iránt. szabályoknak a megnyitó kapcsolatos módo-

atóság és felügyelő-jelentése az 1925. üz-l, az 1925. évi mérleg-ötítés a nyereség fel-és a felmentvény meg-gyába határozathozatal-gatóságának és a fel-izottságának öt, illetve évi időtartamra megvá-es iróványok.

ztetés. Az alapszabályok lmébena közgyűlés tárgya-ítvány zhet, amely a köz-legalább 8 nappal az igaz-rásban legalább 10 részvé-láirva jelezetett.

értelmében a közgyűlésen a részvényesek vehetnek részvélyeket legalább 30 közgyűlés előtt nevikre át-részvélyeket legkésőbb a megelőző 3 napon az inté-i pénztárnál, vagy a Ma-Bank Részvénytársaságnál letétb helyezték és a köz-jeztéig etében tartják.

n ideálisan szép, ges és formás lenni!

világ egyik legelső uttörő ormálásterén ma is vezető intélete a

h-felező-ander-intézet

melvező a 2. Tel. J. 4-12

alatt is godás eredmények.

Diathezia, Quarz, vízke-szésa és fürdők, Ischiás, gyógyfűs, testegyesítés, ludárgyógyítás.

és váltás munk. Prospektus.

### Rényszerkölcsön- kötvényeket VESZÉK

betétek után  
1% kamatot fizetnek.

„MASKEN“

Hitel-, Bank- és Pénz-  
váltó üzlet

Budapest, VI., Aradi-u. 1.

MAGYAR WAGGON-ÉS GÉPGYÁR  
R.T.

GYŐR. Budapest. Telefonok: 201, 202, 581. 743-00. L. 979-46.

**TEHERAUTÓK**

ÉS FŐTÁRSASÁGOK 1-6 TONNA HORDKÉPESSÉGŰ SPECIÁLIS HORDKÉPESSÉGŰ  
A MAGYAR UTAKNAK LEGJOBBAN MEGFELELŐ AUTÓ



## Házi szer!

Há fáj a lába, úgy használja a már  
kipróbált

### kámforos Fortuna lábsót,

melyből 2-3 lábfürdő megszünteti  
a sok járás, áldogálás, sportolás és  
egyéb megerőltetésből keletkező láb-  
fájásokat. Megszabadítja a legma-  
kacsább tyukszem és bőrkeménye-  
déstől, kámfortartalmánál fogva fel-  
frissíti az izmokat és azonnal meg-  
szünteti a

### lábizzadást.

Egy doboz ára:

1 pengő = 12.500 kor.

Kapható fő aktár, **Bodnár Jenő**  
gyógyszertár Budapest, VII. Dob-u. 9.  
Póstán utánvét mellett  
Rendelésnél hivatkozni e lapra.

A megyei földbirtokosok  
és szőlősgazdák körében  
tekintélynek örvendő és  
összeköttetésekkel ren-  
delkező

## urakat keresünk

kik könnyen elhelyezhető szerekre  
hívják fel a gazdátársadalom figyel-  
mét áprilistól—szeptemberig. Jelent-  
kezésnél a személyre vonatkozó teljes  
információ megadása kívánatik, fel-  
tevételeinket ezután közöljük. Leveleket  
„TÖBBTERMELES“ jellegűre **Block-  
ner** hirdetőjébe, Budapest, IV.,  
Semmelweis-u. 4. sürgősen kérünk.



## BUDAPESTI NEMZETKÖZI VÁSAR

1925. APRILIS 17—26.

Legjobb bevásárlási alkalom.

Vámszabadraktár.  
Szállítási-, utazási- és vizum-  
kedvezmények.  
Képviselők a bel- és külföld  
nagyobb városaiban.  
Egyidejűleg nemzetközi bőripari  
kongresszus.

Szállást és teljes ellátást biztosító  
„3 nap Budapest“ c. jegyfüzetek  
1 millió magy. korona

Központi iroda:  
BUDAPEST, V., SZEMERE-U. 6.  
Telefon: L. 961-22.

### MOST JELENT MEG

FARKAS ANDOR

## ÖSTÜZEK

c. könyvének 40 újabb verssel,  
17 kotta-melléklettel és Meitinger  
festőművész illusztrációival bő-  
vített kiadása.

Hangversenyeken, ünnepélye-  
ken való előadásra alkalmas  
versek és zeneművek.

Ára 60 ezer korona

Kapható a ker. könyvesboltban  
és a szerzőnél.

### Nyomdahelyiségünk

Vármegyeház III-ik udvar  
első emelet.

## Aprított tűzifa

legolcsóbb napi áron min-  
den mennyiségben

és elsőrendű bükkhasábfá házhoz szállítva kapható

**JUHN RÓBERT ÉS TÁRSA** fatereskedők

Sátoraljaujhely. — Telep: Andrassy ucca 2. — Telefon: 75.

## MEGHIVÓ.

### A Közgazdasági Bank R. T. Sárospatak

t. részvényeseit

1926. április hó 25-én délelőtt 11 órára az intézet  
helyiségében tartandó

tizennegyedik

## évi rendes közgyűlésére

tisztelettel meghívjuk.

### A közgyűlés tárgyai:

1. Az igazgatóságnak és felügyelő-bizottságnak a M. Kir. Pénzügyminiszter ur 7000/1925. P. M. sz. rendelete foly-  
tán az új értékeléssel kapcsolatos javaslatainak indokoló  
jelentése.
2. A megnyitó mérleg megállapítása.
3. Határozathozatal a fentemlített pénzügyminiszteri rendeletnek  
megfelelően az alaptőke összegének 250.000.000 K.-ra, vagyis  
20.000 pengőre való felemelése és a részvények új névért-  
ékének megállapítása tárgyában.
4. Igazgatóság javaslata az alaptőke további felemelése tár-  
gyában.
5. Az alapszabályok 2-ik fejezet 6. §-ának módosítása.
6. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése az 1925.  
üzleti évről.
7. Az 1925. évi mérleg megállapítása és az igazgatóság és  
felügyelő-bizottság részére a felmentvény megadása tár-  
gyában határozathozatal.
8. Alapszabályszerűleg bejelentett indítványok tárgyalása.  
Sárospatak, 1926. április hó.

Az Igazgatóság.

## Az Első Sátoraljaujhelyi Hordógyárnál ujjonnan készült komplett hálószobák, székek és asztalok

gyári árban kaphatók.

Ugyanott mindenféle nagyságu hordók, épület-  
és asztalos faanyagok előnyösen szerezhetők be.

— Magyar Lányok fiatal leá-  
nyok képes irodalmi lapja. Szer-  
keszti Tutsek Anna. Az új évfo-  
lyamban folytatódnak Gaal Mózes  
„A kenyér“ Altay Margit „Leány-  
sors“ című legényei. Tutsek Anna  
folytatja „Évike feljegyzéseit“.  
Ezenkívül szebbnél-szebb novel-  
lák, versek, társadalmi és ismer-  
retterjesztő cikkek, képek és a  
szerkesztő üzenetei tartják a la-  
pot. Előfizetési ára negyedévre  
30.000 korona. A Magyar Lányok  
előfizetői negyedévi 20.000 koro-  
nás kedvezményes áron szerez-

hetik meg a „Százszorszép köny-  
vek“ című regévsorozatát. A Ma-  
gyar Lányok és a Százszorszép  
könyvek negyedévi előfizetési ára  
50.000 korona.

### Rovács Balázs Sauerhely.

Reherle-tér 5. (Főtűzsde szomszéd-  
ságában)

Elvállal mindennemű

férfi és női kalapok átalaki-  
tását, javítását és tisztítását.

Telefon: 126.

Ön még nem tudja, hogy üzleti könyvek,  
dobozos és mappás levélpapírok  
nálam olcsóbbak, mint bárhol!

Fotóciók! Divatlapok! Ajándéktárgyak! Töltőtollak!  
Íróasztalkészletek a legfinomabb kivitelig! Keretezett kisebb képek!

**Szabó Pál** könyv-, zenemű- és papirkereskedése Sátoraljaujhely.

Telefon: 126.